

SE

Detta är en dekorationsbelysning och inte en leksak. Endast för inomhusbruk.

Instruktion: Batteridriven dekorationsbelysning med LED och timer, 5 timmar. 3 st. batterier av typ AA (LR6) 1,5V, ger normalt ca. 32 timmars brinntid. Kan användas med konstant ljus+rörelse+musik, eller timer 5 timmar med bara ljus+rörelse. Produkten är sedan släckt 19 timmar och tänds igen nästa dag Drivs med 3 st AA (LR6), 1,5V batterier (ingår ej). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Max belastning på USB kabel, 5V/2A. Koppla bort USB-kabeln vid batteridrift. Ta ur batterierna när produkten drivs via USB-kabel.

- Ta varsamt ut produkten från emballaget.
- Batteriluckan sitter på undersidan av produkten, sätt i batterier (se illustration).
- Spara förpackningen för framtida information.

Varning:

Handskas varsamt med produkten när den är i gång. Annars kan det uppstå skada på produkten.

Batteri användning:

- Använd inte uppladdningsbara batterier.
- Lägg inga batterier i eld, de kan explodera eller läcka.
- Blanda inte alkaliska och standard batterier.
- Blanda inte gamla och nya batterier.
- Bara batteri av samma typ rektommenderas.
- Se till att batterierna sitter rätt, se instruktion.
- Uttjänade batterier avlägsnas från produkten.

DE

Dieser Artikel ist eine Dekoration und kein Spielzeug. Nur für den innenbereich.

Gebrauchsanweisung:

Batteriebetriebene Beleuchtete Dekoration, LED mit Timer, 5 Stunden. 3 Batterien vom Typ AA (LR6) 1,5V ergeben normalerweise eine Leuchtdauer von ca. 32 Stunden. Kann mit konstantem Licht+Bewegung+Musik verwendet werden oder alternativ mit einem 5-Stunden-Timer nur mit Licht+Bewegung. Das Produkt ist AUS für 19 Stunden und geht am nächsten Tag wieder AN. Benötigt werden 3 AA (LR6), 1,5V Batterien (nicht enthalten). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Maximale Leistung des USB-Kabels, 5V/2A. Trennen Sie das USB-Kabel während des Batteriebetriebs vom Produkt. Entfernen Sie die Batterien, wenn das Produkt über das USB-Kabel mit Strom versorgt wird.

- Entnehmen Sie vorsichtig das Produkt aus der Verpackung.
- Batteriefach befindet sich in dem Unterboden des Artikels, bitte Batterien einsetzen (siehe Illustration).
- Bitte heben Sie die Verpackung sorgfältig auf, da sie wichtige Informationen enthält.

Wichtig:

Achten Sie darauf, das Produkt nicht zu berühren, wenn es in Betrieb ist. Dies kann dazu führen, dass der Mechanismus zu Schaden kommt und sich so negativ auf die Funktion des Produktes auswirkt.

Batterienutzung:

- Verwenden Sie keine wiederaufladbaren Batterien.
- Werfen Sie die Batterien nicht ins Feuer. Halten Sie die Batterien von Feuer fern; Batterien können explodieren oder auslaufen.
- Verwenden Sie keine Alkaline und Standard (Karbon-Zink) Batterien zusammen.
- Verwenden Sie nicht alte und neue Batterien zusammen.
- Verwenden Sie ausschließlich Batterien des gleichen oder gleichwertigen Typs wie angegeben.
- Achten Sie darauf, dass Sie die Batterien richtig einlegen (Polaritäten) und befolgen Sie stets die Anweisungen des Herstellers der Batterien.
- Achten Sie darauf, dass leere Batterien aus dem Produkt entfernt werden.

GB

This item is a decoration and not a toy. Only for indoor use.

Instructions:

Battery-operated Illuminated Decoration with LED and timer, 5 hours. 3 pcs. batteries of type AA (LR6) 1,5V gives an average life of around 32 hours. Can be used with constant light+motion+music, or a 5-hour timer with only light+motion. The product is then turned off for 19 hours and lights up again the next day. Requires 3, 1,5V AA (LR6) batteries (not included). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Max power of the USB cable, 5V/2A. Disconnect the USB cable from the product during battery operation. Remove the batteries when the product is powered by the USB cable.

- Carefully remove product from package.
- Battery compartment is located on the reverse of the item, insert batteries (see illustration).
- Please retain the packaging for future reference since it contains important information.

Note:

Be careful not to handle product when activated. This can cause harm to the mechanism and negatively affect the operation of the product.

Battery usage:

- Do not use rechargeable batteries.
- Do not dispose of batteries in fire; batteries may explode or leak.
- Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) batteries.
- Do not mix old and new batteries.
- Only use batteries of same or equivalent type as recommended.
- Be sure to insert batteries with the correct polarities and always follow battery manufacturer's instructions.
- Ensure exhausted batteries are removed from the product.

FR

Ce produit est une décoration et pas un jouet. Uniquement à l'intérieur.

Instructions:

Décoration illuminée à LED sur piles et timer 5 heures. 3 piles de type AA (LR6) 1,5V assure normalement environ 32 heures d'utilisation. Peut être utilisé avec une lumière constante+mouvement+musique, ou alternativement, une minuterie de 3 heures avec seulement lumière+mouvement. Le produit est ensuite éteint pendant 19 heures et se rallume le lendemain.

Fonctionne avec 3 piles AA (LR6), 1,5V (non incluses). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Puissance maximale du câble USB, 5V/2A. Déconnectez le câble USB du produit lors de l'opération à piles. Enlevez les piles quand le produit est alimenté par le câble USB.

- Déballez le produit avec soin.
- Le compartiment à piles est situé derrière l'article, insérez les piles (voir illustration).
- Gardez l'emballage en référence car il contient les informations importantes.

Note:

Attention de ne pas manipuler le produit durant son fonctionnement. Ceci pourrait endommager le mécanisme et nuire au fonctionnement du produit.

Utilisation des piles:

- N'utilisez pas de piles rechargeables.
- Ne jeter pas les piles au feu; cellesci pourraient exploser ou présenter des fuites nocives.
- Ne mélanger pas les piles alcalines et standard (carbone zinc).
- Ne mélanger pas des piles neuves avec des piles usagées.
- Utilisez exclusivement des piles de même type ou équivalent à celui recommandé.
- Assurez vous d'insérer les piles dans le bon sens des polarités et suivez toujours les instructions du fabricant des piles.
- Assurez vous que les piles usagées soient bien retirées du produit.

4329_Technical information

FI

Tämä tuote on koriste, ei lelu. Ainoastaan sisäkäyttöön.

Käyttöohjeet:

Valokoriste, paristokäyttöinen, LED ja ajastin, 5 tuntia. 3 kpl AA (LR6) 1,5V-paristot riittää normaalisti noin 32 tunnin paloaikaan. Voidaan käyttää jatkuvan valon, liikkeen ja musiikin kanssa tai vaihtoehtoisesti 5 tunnin ajastimella, jossa on vain valoa, liikettä. Tuote sammuu sitten 19 tunniksi ja syttyy uudelleen seuraavana päivänä. Tuote toimii 3 AA (LR6), 1,5V paristolla (eivät sisälly pakkaukseen). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. USB-kaapelin maksimijännite ja -virta: 5V/2A. Kun tuotetta käytetään paristoilla, irrota USB-kaapeli tuotteesta. Kun tuotetta käytetään USB-kaapelilla, ota paristot pois.

- Poista tuote varovasti pakkauksesta.
- Patterikotelo on tuotteen pohjassa, lisää paristot (katso ohje).
- Säilytä tuotteen pakkaus myöhempää käyttöä varten.

Huom:

Älä liikuttele tuotetta sen ollessa käynnissä, koska tuotteen mekanismi voi silloin vaurioitua.

Paristojen käyttö:

- Älä käytä ladattavia paristoja.
- Älä hävitä paristoja polttamalla: paristot voivat räjähtää tullaessa.
- Älä käytä tavallisia ja alkaaliparistoja sekaisin.
- Älä käytä vanhoja ja uusia paristoja sekaisin.
- Käytä vain ohjeissa mainitunlaisia tai vastaavia paristoja.
- Varmista, että paristot tulevat oikein päin paikalleen ja noudata paristovalmistajan ohjeita.
- Poista aina käytetyt paristot tuotteesta.

DK

Dette er dekorationsbelysning og ikke legetøj. Kun til indendørs brug.

Instruktion:

Batteridrivet dekorationsbelysning med LED og timer, 5 timer. 3 stk. batteri af typen AA (LR6) 1,5V, giver normalt ca. 32 timer lys. Kan bruges med konstant lys+bevægelse+musik eller alternativt med en 5-timers timer kun med lys+bevægelse. Produktet slukkes derefter i 19 timer og tændes igen næste dag. Anvender 3 stk AA (LR6), 1,5V batterier (ej inklusiv). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. USB-kablets maksimale effekt, 5V/2A. Frakobl USB-kablet fra produktet ved batteridrift. Fjern batterierne, når produktet strømforsynes via USB-kablet.

- Produktet tages forsigtigt ud af emballagen.
- Batteri-kammeret er placeret på bagsiden af produktet, isæt batterier (se illustration).
- Gem emballagen for fremtidige informationer.

Advarsel:

Anvend produktet med forsigtighed, når det er aktiveret for at undgå skader på produktet.

Batteri anvendelse:

- Brug ikke genopladelige batterier.
- Læg ikke batterier i ild, da de kan eksplodere eller lække.
- Bland ikke alkaliske og standard batterier.
- Bland ikke gamle og nye batterier.
- Batterier af samme type anbefales.
- Vær opmærksom på at batterierne sidder korrekt - se instruktion.
- Opbrugte batterier fjernes fra produktet.

NO

Dette er en dekorasjon og ikke en leke. Godkjent for kun innendørs.

Instruksjon:

Batteridrevet dekorasjonsbelysning med LED-lamper og tidsbryter, 5 timer. 3 stk. batterier av type AA (LR6) 1,5V, gir normalt ca. 32 timer brenntid. Kan brukes med konstant lys+bevegelse+musikk, eller alternativt med en 5-timers timer bare med lys+bevegelse. Produktet slukkes deretter i 19 timer og tennes igjen neste dag. Drives med 3 stk AA (LR6), 1,5V batterier (inngår ikke). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Maksimal effekt for USB-kabelen, 5V/2A. Koble USB-kabelen fra produktet under batteridrift. Ta ut batteriene når produktet er drevet av USB-kabelen.

- Ta varsomt ut produktet fra emballasjen.
- Batteriene er plassert bak på produktet, sett i batteriene (se illustrasjon).
- Ta vare på emballasjen for fremtidig informasjon.

OBS:

Håndteres varsomt, når produktet er i gang. Ellers kan det oppstå skade.

Batteri bruksanvisning:

- Benytt ikke oppladbare batterier.
- Legg ikke batterier i flammer, de kan eksplodere eller lekke.
- Bland ikke alkaliske og standard batterier.
- Bland ikke gamle og nye batterier.
- Det anbefales kun batterier av samme type.
- Sorg for at batteriene sitter rett, se instruksjon.
- Fjern gamle batterier fra produktet.

NL

Dit item is decoratie en geen speelgoed. Uitsluitend geschikt voor gebruik binnenshuis.

Gebruiksaanwijzing:

Decoratieve (batterij) verlichting, LED met 5-uurs timer. 3 batterijen type AA (LR6) 1,5V zorgt normaal voor ca. 32 uur brandtijd. Kan worden gebruikt met constant licht+beweging+muziek, of alternatief met een timer van 3 uur alleen met licht+beweging. Het product wordt vervolgens 19 uur uitgeschakeld en wordt de volgende dag weer ingeschakeld. Benodigd: 3 AA (LR6), 1,5V batterijen (niet meegeleverd). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Max. vermogen van de USB-kabel, 5V/2A. Koppel de usb-kabel van het product los gedurende batterijgebruik. Verwijder de batterijen wanneer het product door de usb-kabel wordt gevoed.

- Verwijder voorzichtig de verpakking.
- Het batterijcompartiment bevindt zich aan de achterzijde van het product, plaats batterijen (zie illustratie).
- Bewaar de verpakking - daarop vindt u de gebruiksaanwijzing.

Let op:

Pas op: het product niet vastpakken als het werkt. Dit kan schade veroorzaken aan het mechanisme en de werking negatief beïnvloeden.

Batterij gebruik:

- Gebruik geen oplaadbare batterijen.
- Gooi geen batterijen in open vuur, ze kunnen ontploffen of gaan lekken.
- Plaats geen alkaline en standaard batterijen (carbon-zink) door elkaar.
- Plaats geen oude en nieuwe batterijen door elkaar.
- Gebruik uitsluitend batterijen van hetzelfde type zoals aanbevolen.
- Let op bij plaatsen van de + of - kant en volg altijd de aanwijzingen van de batterij fabrikant op.
- Verwijder tijdig de lege batterijen uit het product.

PL

Ten przedmiot jest ozdobą, a nie zabawką. Wyłącznie do użytku wewnętrznego.

Instrukcja:

Oświetlenie dekoracyjne na baterie, LED z wyłącznikiem czasowym 5 godzin. 3 baterie typu AA (LR6) 1,5V, starcza na ok. 32 godzin pracy oświetlenia. Może być używany z ciągłym światłem+ruchem+muzyką lub alternatywnie z 5-godzinnym minutnikiem tylko z światłem+ruchem. Produkt jest wyłączony przez 19 godzin i zostaje włączony następnego dnia.

Zasilanie na 3 szt. AA (LR6), 1,5V baterii (nie są załączone). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Kabel USB, maks. 5V/2A. Odłączyć kabel USB od produktu podczas pracy na baterii. Wyjąć baterie, gdy produkt jest zasilany przez kabel USB.

- Wyjmij ostrożnie produkt z opakowania.
- Pokrywka do miejsca na baterie znajduje się pod spodem produktu. Włóż baterie według ilustracji.
- Załączczdź opakowanie z instrukcją na przyszły użytek.

Ostrzeżenie:

Obchodź się ostrożnie z tym produktem kiedy jest on w ruchu. Nieostrożność może spowodować uszkodzenie produktu.

Używanie baterii:

- Nie używaj baterii akumulatorków które można powtórnie ładować.
- Nie wkładaj żadnych baterii do ognia bo mogą one wybuchnąć albo wycieknąć.
- Nie mieszaj alkalicznych i standartowych (carbon-zink) (węgiel-cynk) baterii.
- Nie mieszaj starych i nowych baterii.
- Zaleca się używanie baterii tylko tego samego typu.
- Dopatrz żeby baterie były prawidłowo włożone (zobacz w instrukcji).
- Wyjmij zużyte baterie z produktu.

ES

Este artículo no es juguete, es un adorno. Para uso interior exclusivamente.

Instrucciones:

Iluminación decorativa a pilas con LED y temporizador, 5 horas. 3 pilas del tipo AA (LR6) 1,5V, proporciona normalmente unas 32 horas de funcionamiento. Puede usarse con luz constante+movimiento+música, o alternativamente, con un temporizador de 5 horas solo con luz+movimiento. El producto se apaga (OFF) durante 19 horas y se enciende (ON) al día siguiente. Requiere 3 pilas AA (LR6), 1,5V (no incluidas). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Potencia máxima del cable USB, 5V/2A. Desconecte el cable USB del producto durante el funcionamiento de las pilas. Retire las pilas cuando el producto sea alimentado por el cable USB.

- Cuidadosamente saque el artículo de su embalaje.
- El compartimento para las pilas está en el reverso del producto, ponga pilas (vea la imagen).
- Conserve el embalaje para referencia en el futuro, tiene información importante.

Nota:

No mueva el artículo cuando esté activado. Esto puede causar daños al mecanismo y perjudicar su funcionamiento.

Uso de las pilas:

- No use baterías recargables.
- No exponga las pilas al fuego, las pilas pueden explotar o causar desprendimientos.
- No use pilas alcalinas y standard (carbón, zinc) al mismo tiempo.
- No use pilas viejas con pilas nuevas.
- Use solamente el tipo de pilas recomendado o su equivalente.
- Asegúrese de poner las pilas según la polaridad correcta y siga siempre las instrucciones del fabricante de la pila.
- Asegúrese de sacar las pilas agotadas del producto.

AA (LR6)

Questo articolo è una decorazione, non un giocattolo. Esclusivamente per uso interno.

Istruzioni:

Decorazione illuminata a batterie con LED e timer, 5 ore. 3 batterie di tipo AA (LR6) 1,5V, durano normal mente circa 32 ore. uò essere utilizzato con luce costante + movimento + musica, oppure, alternativamente, con un timer di 5 ore solo con luce + movimento. Il prodotto sarà spento (OFF) per 19 ore e si accende (ON) il giorno seguente.

Richiede l'uso di 3 batterie AA (LR6), 1,5V (non in dotazione). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Potenza massima del cavo USB, 5V/2A. Scollegare il cavo USB dal prodotto durante il funzionamento a batteria. Rimuovere le batterie quando il prodotto è alimentato dal cavo USB.

- Rimuovere con cura il prodotto dalla confezione.
- Il vano per la batteria si trova sul retro dell'articolo, inserire le batterie (vedi illustrazione).
- Conservare la confezione per eventuali riferimenti futuri in quanto contiene informazioni importanti.

Nota bene:

Non maneggiare il prodotto, una volta attivato. Ciò può danneggiare il meccanismo e influenzare in maniera negativa il funzionamento del prodotto.

Uso delle batterie:

- Non servirsi di batterie ricaricabili.
- Non gettare le batterie nel fuoco, in quanto rischiano di esplodere o di avere perdite di elettrolito.
- Non mischiare batterie alcaline e standard (zinco-carbone).
- Non mischiare batterie vecchie e nuove.
- Servirsi unicamente di batterie del tipo indicato o equivalenti.
- Assicurarsi di inserire le batterie rispettando le polarità e seguire le istruzioni del produttore delle batterie stesse.
- Rimuovere le batterie scariche dal prodotto.

CZ

Tento předmět je dekorace, nikoli hračka.

Pouze pro použití ve vnitřních prostorách.

Pokyny:

Osvětlená dekorace s LED napájená baterií a časovač, 5 hodin. 3 kusy baterií typu AA (LR6) 1,5V zajistí průměrnou výdrž kolem 32 hodin. Může být použit s konstantním světlem+pohybem+hudbou nebo alternativně s 6hodinovým časovačem pouze se světlem+pohybem. Produkt se na 19 hodin VYPNE a další den se ZAPNE.

Vyžaduje 3 baterie AA (LR6), 1,5V (nejsou součástí dodávky). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Maximální výkon kabelu USB je 5V/2A. Pokud je produkt napájen bateriemi, odpojte kabel USB. Pokud je produkt napájen kabelem USB, odeberte baterie.

- Opatrně odstraňte z výrobku obal.
- Vložte baterie do přihrádky pro baterie na druhé straně výrobku (viz ilustrace).
- Na obalu jsou uvedeny důležité informace, uchovejte jej pro budoucí potřebu.

Poznámka:

Nemanipulujte se zapnutým výrobkem. Může dojít k poškození mechanismu a narušení funkce výrobku.

Použití baterií:

- Nepoužívejte dobíjecí baterie.
- Baterie neodhazuje do ohně, může dojít k explozi nebo vytečení baterií.
- Nepoužívejte současně alkalické a běžné uhlíkovozinkové baterie.
- Nepoužívejte současně staré a nové baterie.
- Používejte pouze baterie doporučeného typu nebo ekvivalentní.
- Při vkládání baterií dbejte na správnou polaritu a postupujte podle pokynů výrobce baterií.
- Vybité baterie vždy vyjměte z výrobku.

SK

Tento predmet je dekorácia, nie hračka.

Iba na použitie vo vnútri.

Pokyny:

Osvetlená LED dekorácia napájaná batériou a časovač, 6 hodín. S 3 batériami typu AA (LR6) 1,5V je priemerná výdrž asi 32 hodín. Môže byť používaný s konštantným svetlom+pohybom+hudbou alebo alternatívne s 5-hodinovým časovačom len so svetlom+pohybom. Produkt sa na 19 hodín VYPNE a ďalší deň sa ZAPNE. Vyžaduje 3 batérie typu AA (LR6), 1,5V (nie sú súčasťou dodávky). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Maximálny výkon USB kábla, 5V/2A. Počas napájania batériami odpojte USB kábel od výrobku. Keď je produkt napájaný USB káblom, vyberte z neho batérie.

- Výrobok opatrne vyberte z obalu.
- Vložte batérie, priehradka na batérie sa nachádza na zadnej strane výrobku (viď obrázok).
- Obal si odložte v prípade budúceho použitia, pretože obsahuje dôležité informácie.

Poznámka:

Keď je výrobok aktivovaný, nemanipulujte s ním. Mohlo by to poškodiť mechanizmus a negatívne ovplyvniť činnosť výrobku.

Používanie batérií:

- Nepoužívajte nabíjateľné batérie.
- Batérie nehádzte do ohňa, mohli by explodovať alebo vytiecť.
- Nemiešajte alkalické a štandardné (karbónovo-zinkové) batérie.
- Nemiešajte staré a nové batérie.
- Používajte iba odporúčaný typ batérií.
- Uistite sa, že ste batérie vložili so správnou polaritou a vždy postupujte podľa pokynov výrobcu batérií.
- Uistite sa, že ste vybité batérie z výrobku vybrali.

HU

Ez a cikk dekoráció, nem játék.

Kizárólag belső használatra alkalmas.

Útmutató:

Elemmel működő, LED-es fénydekoráció, időzítővel, 6 órás működés. 3 darab AA (LR6) 1,5V elem, 32 órás átlag élettartammal. Használható állandó fény+mozgás+zenevel, vagy alternatívaként 5 órás időzítővel csak fény+mozgás esetén. A termék KI van kapcsolva 19 órára, és a következő napon lesz BE kapcsolva. 3 db AA (LR6), 1,5V elemmel működik (nem tartozék). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Az USB-kábel maximális teljesítménye 5V/2A. Elemmel történő használat esetén válassza le az USB kábelt a termékről. USB kábelletl történő használat esetén vegye ki az elemeket a termékből.

- Óvatosan vegye ki a csomagolásból a terméket.
- Az elemek tartórekesze a termék hátoldalán található. Helyezze be az elemeket (lásd az ábrát).
- A későbbiekre tekintettel őrizze meg a csomagolást, mivel fontos információkat tartalmaz.

Megjegyzés:

Ügyeljen arra, hogy ne nyúljon a termékhez, amikor aktíválva van. Ezzel kárt okozhat a szerkezetében, és negatívan befolyásolhatja a termék működését.

Az elemek használata:

- Ne használjon újratölthető elemeket.
- Ne dobja az elemeket tűzbe; felrobbanhatnak vagy szivároghatnak.
- Ne keverje az alkáli és a szabványos (szén-cink) elemeket.
- Ne keverjen régi és új elemeket.
- Csak hasonlő vagy ugyanolyan típusú elemeket használjon.
- Ügyeljen arra, hogy az elemeket a megfelelő pólusok szerint helyezze be, és mindig kövesse az elem gyártójának utasításait.
- Mindig vegye ki a lemerült elemeket a termékből.

4329_Technical information

RO

Acest obiect este o decorațiune și nu o jucărie. Pentru uz interior.

Instrucțiuni:

Decorație luminoasă cu LED-uri, pe baterii, cu temporizator, 6 ore. 3 bucăți de baterii tip AA (LR6) 1,5V, cu o durabilitate medie de 32 ore. Poate fi folosit cu lumină constantă+mișcare+muzică sau alternativ, cu un cronometru de 5 ore doar cu lumină+mișcare. Setul de iluminae e stins timp de 19 ore urmând să se reaprindă automat în ziua următoare.

Sunt necesare 3 baterii de tip AA (LR6), 1,5V (nu sunt incluse). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Puterea maximă a cablului USB, 5V/2A. Deconectați cablul USB de la produs în timpul funcționării cu baterie. Scoateți bateriile când produsul este alimentat de cablul USB.

- Scoateți cu grijă produsul din ambalaj.
- Compartimentul bateriilor se află pe spatele articolului; introduceți bateriile (consultați ilustrația).
- Vă rugăm să păstrați ambalajul pentru consultare ulterioară, deoarece acesta conține informații importante.

Notă:

Fiți atent să nu manevrați produsul atunci când acesta este activat. Aceasta poate dauna mecanismului, influențând negativ funcționarea produsului.

Folosirea bateriilor:

- Nu folosiți baterii reincărcabile.
- Nu aruncați bateriile în foc; acestea pot exploda sau prezenta scurgeri.
- Nu folosiți simultan baterii alcaline și baterii obișnuite (carbon-zinc).
- Nu utilizați simultan baterii vechi și noi.
- Folosiți numai baterii de același tip sau de un tip echivalent, conform recomandărilor.
- Aveți grijă să introduceți bateriile cu polaritățile corecte și urmați întotdeauna instrucțiunile producătorului bateriilor respective.
- Nu uitați să scoateți din produs bateriile consumate.

RU

Данное изделие является украшением, а не игрушкой. Только для использования внутри помещений.

Указания:

Светящееся украшение (светодиодное, работает от аккумулятора) и таймер на 5 часо. Ресурс 3 аккумуляторных батарей типа AA (LR6) 1,5V составляет около 32 часов. Может использоваться с постоянным светом+движением+музыкой, либо альтернативно с таймером на 5 часов только с светом+движением. Изделие можно ОТКЛЮЧИТЬ на 19 часов, оно ВКЛЮЧИТСЯ автоматически на следующий день. Для работы требуются 3 батарейки AAA (LR6), 1,5V (не входят в комплект поставки). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Максимальная мощность USB-кабеля, 5V/2A. Во время работы от батареек отсоедините USB-кабель от изделия. Извлеките батарейки, если изделие подключено к источнику питания через USB-кабель.

- Аккуратно извлеките изделие из упаковки.
- Отсек для батареек расположен на задней панели изделия. Вставьте батарейки в отсек (см. рисунок).
- Сохраните упаковку для использования в будущем: на ней приведена важная информация.

Примечание:

Во время работы изделия обращайтесь с ним с осторожностью. Резкие движения и наклоны могут повредить механизм и отрицательно сказаться на работоспособности изделия.

Использование батареек:

- Не используйте перезаряжаемые аккумуляторы.
- Не бросайте батарейки в огонь: в этом случае батарейки могут взорваться или выбросить жидкость.
- Не используйте вместе щелочные и обычные (угле-цинковые) батарейки.
- Не используйте вместе новые и отработавшие батарейки.
- Используйте только батарейки рекомендуемого или аналогичного типа.
- При вставке батареек проверьте их полярность; всегда соблюдайте инструкции производителя батареек.
- Не забывайте извлекать из изделия отработанные батарейки.

EE

Antud toode on kaunistusese, mitte mänguasi.

Ainult siseruumis kasutamiseks.

Juhised:

Taimeriga (6 tundi) LED-valgusdekoratsioon patareitoitel. Patareide keskmine eluiga on umbes 32 tundi 3xAA (LR6) 1,5V. Saab kasutada pideva valguse+liikumise+muusika või alternatiivselt 5-tunnise taimeriga ainult valguse+liikumisega. Toode lülitub seejärel välja 19 tunniks ja süttib järgmisel päeval uuesti. Vajab 6xAA (LR6) 1,5V patareid (ei sisaldu komplektis). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. USB-kaabli max võimsus 5V/2A. Patareidel töötamise ajaks ühendage USB-juhe toote küljest lahti. Kui toode saab toite USB-juhtme kaudu, siis võtke patareid välja.

- Eemaldage toode ettevaatlikult pakendist.
- Patareipesa asub toote tagaküljel. Sisestage patareid (vt joonist).
- Hoidke originaalpakend tulevikuks alles, kuna see sisaldab teie jaoks olulist teavet.

Märkus:

Olge ettevaatlik, et mitte käsitseda toodet selle aktiveerimisel. See võib kahjustada mehhanismi ja kahjustada toote toimimist.

Patareide kasutamine:

- Ärge kasutage taaslaetavaid patareisid.
- Ärge visake patareisid tulle. Patareid/akud võivad plahvatada või lekkida.
- Ärge kasutage leelispatareisid koos standardsete (tsink-süsinik) patareidega.
- Ärge kasutage vanu ja uusi patareisid koos.
- Asendage ainult sama või samaväärsete tüüpidega.
- Patareide sisestamisel veenduge, et polaarsus (+/-) on õige. Järgige patareide tootja poolt antud juhiseid.
- Vanad ja kulunud patareid tuleb tootest eemaldada.

LV

Šis izstrādājums ir dekorācija, nevis rotaļlieta.

Paredzēts vienīgi lietošanai telpās.

Instrukcijas:

Ar baterijām darbināma izgaismota LED dekorācija ar 6 stundu taimerī. 3 AA (LR6) tipa 1,5V baterijas veidēji nodrošina aptuveni 32 stundu ilgu darbības laiku. Var izmantot ar pastāvīgu gaismu+kustību+mūziku vai alternatīvi ar 5 stundu taimerī tikai ar gaismu+kustību. Produkts pēc tam tiek izslēgts uz 19 stundām un iedarbinās atkal nākamajā dienā. Nepieciešamas 3 AA (LR6), 1,5V tipa baterijas (nav iekļautas komplektā). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Maksimālā USB vada jauda, 5V/2A. Darbinot izstrādājumu ar baterijām, atvienojiet no tā USB vadu. Darbinot izstrādājumu ar USB vadu, izņemiet baterijas.

- Uzmanīgi izņemiet izstrādājumu no iepakojuma.
- Bateriju nodalījums ir izvietots izstrādājuma aizmugurē. Ievietojiet baterijas (skatiet attēlu).
- Lūdzu, saglabājiet iepakojumu uzziņai nākotnē, jo tajā ir svarīga informācijan.

Piezīme:

Esiet uzmanīgi un neaiztieciet izstrādājumu, kad tas ir aktivizēts. Tādā veidā varat sabojāt mehānismu un negatīvi ietekmēt izstrādājuma darbību.

Bateriju izmantošana:

- Neizmantojiet atkārtoti uzlādējamās baterijas.
- Neizmetiet baterijas ugunskurā - tās var uzsprāgt vai no tām var iztect šķidrums.
- Neizmantojiet kopā sārmainās un standarta (oglekļa-cinka) baterijas.
- Neizmantojiet kopā vecas un jaunas baterijas.
- Izmantojiet tikai tādas baterijas, kas ir tādas pašas kā ieteiktās vai līdzvērtīgas.
- Pārlicinieties, vai esat ievietojis baterijas pareizi, ņemot vērā polaritāti, un vienmēr ievērojiet ražotāja instrukcijas.
- Noteikti izņemiet izlādējušās baterijas no izstrādājuma.

LT

Šis gaminys yra dekoracija, o ne žaislas.

Naudoti tik patalpoje.

Instrukcija:

Baterijomis maitinama šviečianti dekoracija su šviesos diodais ir 5 valandų laikmačiu. Su 3 vnt. AA (LR6) tipo 1,5V baterijų vidutiniškai veikia apie 32 valandų. Gali būti naudojamas su nuolatinio šviesos+judėjimo+muzikos režimu arba alternatyviai su 5 valandų laikmatis tik su šviesa+judėjimu. Produktas tada yra išjungtas 19 valandų ir vėl įsijungia kitą dieną. Reikia 3 AA (LR6) tipo 1,5V baterijų (nepridedama). / USB, 1,8m, DC 5V/2A. Didžiausia USB laido galia, 5V/2A. Atjunkite USB laidą nuo gaminio, kai jis veikia su baterijomis. Išimkite baterijas, kai gaminys maitinamas per USB laidą.

- Atsargiai išimkite gaminį iš pakuotės.
- Baterijų skyrius yra užpakalinėje gaminio pusėje, įstatykite baterijas (žr. iliustraciją).
- Ant pakuotės surašyta svarbi informacija, išsaugokite ją, kad prireikus ateityje galėtumėte pasitikslinti.

Pastaba:

Elkitės atsargiai ir nelieskite įjungto gaminio. Priešingu atveju galite sugadinti mechanizmą ir pakenkti gaminio veikimui.

Baterijų naudojimas:

- Nenaudokite įkraunamųjų baterijų.
- Nemeskite baterijų į ugnį; jos gali sprogti arba ištękėti.
- Nemaišykite šarminių, standartinių (anglies ir cinko) baterijų.
- Nemaišykite senų ir naujų baterijų.
- Naudokite tik tokias pat baterijas arba ekvivalentiškas rekomenduojamoms.
- Įstatydami baterijas, būtinai paisykite poliškumo ir visuomet laikykitės baterijų gamintojo nurodymų.
- Pasirūpinkite, kad išsikrovusios baterijos būtų išimtos iš gaminio.